

外型尺寸A5 (148.5X210mm)

家庭用

ARKDAN

空氣清淨機

Crystal series

APK-CR9P(S)

APK-CR9P(Y)



使用手冊 | User Manual

鈦銀色 柏金色

使用本產品前，請仔細閱讀本使用手冊。請妥善保管本手冊，以供日後參考

請至www.ARKDAN.com.tw註冊您的產品，以獲得ARKDAN提供的完整服務支援。



目錄

	PAGE
1 重要安全事項	1-2
危險	
警告	
注意	
2 您的空氣清淨機	3-5
各部位名稱/附屬品	
3 開始使用	6
安裝濾網	
4 使用空氣清淨機	7-12
瞭解空氣品質指示燈	
操作面板	
操作說明	
5 清潔與保養	13
前置奈米銀濾網	
HEPA高效濾網	
活性碳陶瓷球濾網	
6 簡易故障排除	14
一般檢查方法	
緊急處理方法	
7 產品規格	15
8 保固與服務	15
9 服務保證範圍(含保證書)	16

1 重要安全事項

使用本機前，務必遵守以下安全規則

危險

此圖形符號是指「禁止」之意。

- 請勿讓水或其他液體，或是易燃清潔劑進入產品內，以避免電擊或火災。
- 當插頭、電源線或產品本身受損時，請勿使用本產品。
- 如果供應產品電力的電源插座插頭不良，產品插頭會發熱。請確定將產品插入接頭良好的插座。
- 當您於室內使用噴霧式驅蟲劑或在充滿油漬、燒香、香菸煙霧或其他化學煙霧時，請勿使用本產品。
- 請勿將此產品放置於日光直接照射或面對熱源的地方。
- 請勿在氣體用品、加熱裝置或壁爐附近使用本產品。
- 本產品無法清除一氧化碳 (CO) 或氫氣 (Rn)。發生燃燒及危險化學物品意外時，本產品無法當作安全裝置使用。

警告

此標誌的意思是指“有造成死亡或重傷的可能”。

- 在連接本產品電源之前，請確認機體底部或後方所標示的電壓與本地的電源電壓是否相同。
- 本產品可供孩童、身體官能或心智能力退化者操作本產品，但需要有人在旁監督或適當指示如何安全使用，以及說明可能遭受的危險。請勿讓兒童把玩或乘坐本產品。若無人在旁監督，不得讓孩童清潔或維護產品。
- 請勿將產品放置於冷氣機下方，以免冷氣機滴水，造成產品發生水滴凝結的現象。
- 請勿將手指或任何物體放入出風口或進風口內，以免造成傷害。
- 使用完畢後或進行清潔前，請務必先拔除電源插頭。
- 清潔產品時，請勿使用去漬粉、揮發性酒精等用品。
- 請勿在溫差變化極大的室內使用本產品，因為室溫差距太大會造成產品內部凝結水珠。
- 請勿在極為潮濕或周遭溫度很高的環境下使用本產品，例如：浴室、廁所或廚房。

注意

此標誌的意思是指"有造成負傷或商品周圍財產損害的可能"。

- 如果電源線損壞，請您務必將其交由原廠或ARKDAN授權之服務中心，請勿擅自拆卸。
- 請在開啟產品電源前，先確認所有濾網皆已正確安裝完成。正確安裝方式請參考 **第6頁**。
- 請勿在出風口上方或進風口前面放置物品，擋住出風口。
- 本產品僅適用ARKDAN原廠濾網，請勿使用其他濾網。
- 本產品不可用來作為維持良好通風的設備，替代吸塵器清潔或烹調時用來當作抽油煙機使用。
- 切勿使用堅硬的物體敲打產品(特別是進風口及出風口)。
- 請將本產品放置在乾燥平穩的水平面上使用。
- 本產品為家用產品，僅限於在正常操作環境下使用。
- 產品的背面及側面須至少保留20公分的間隔距離，頂部則至少保留30公分的間隔距離。
- 請將產品遠離使用無線電電波的電子電器至少2公尺以避免干擾，例如：電視、無線電廣播、無線電信號控制的時鐘。
- 產品頂部請勿堆放任何物品，請勿坐在產品上。
- 請勿以插入或拔除電源插頭來控制產品的運轉或停止。

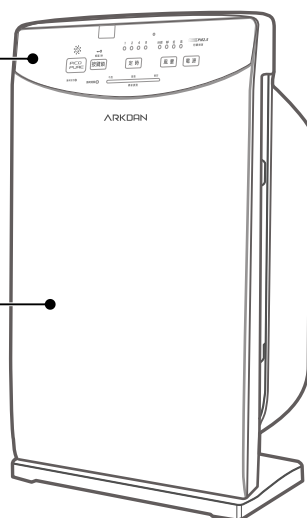
2 您的空氣清淨機

各部位名稱/附屬品

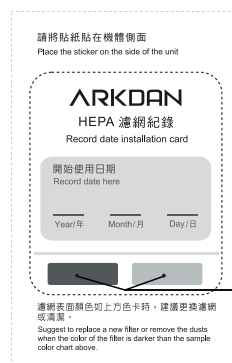
【主機】

操作面板

前面板



【附屬品1】 HEPA濾網紀錄卡(一張)



色卡實際顏色，
請依實品為準。

把手

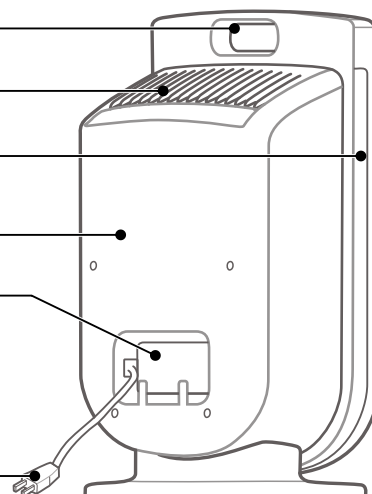
出風口

入風口

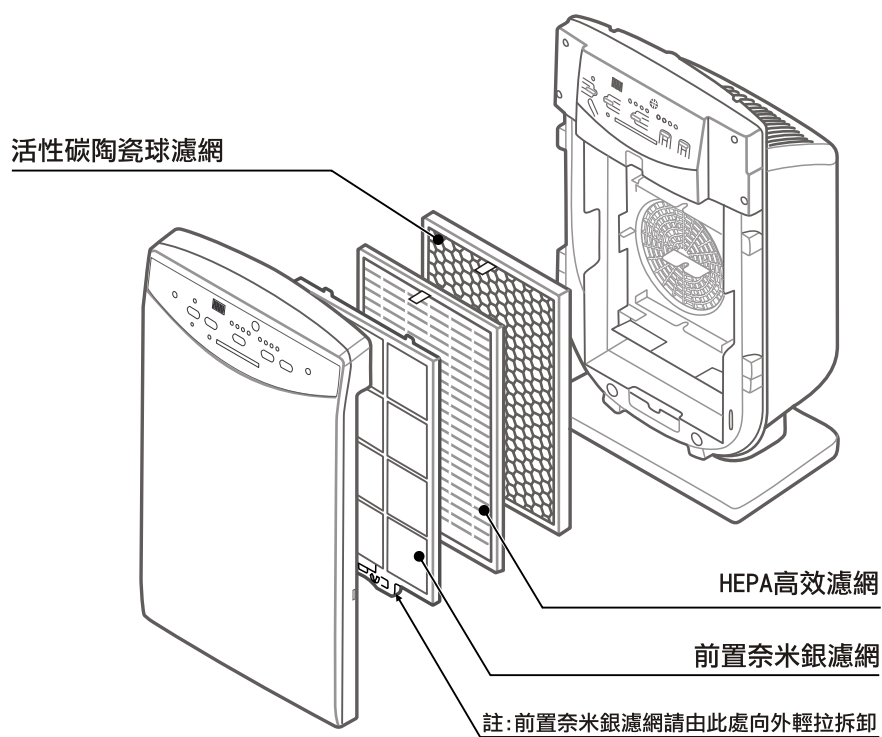
後殼

電源線收藏槽

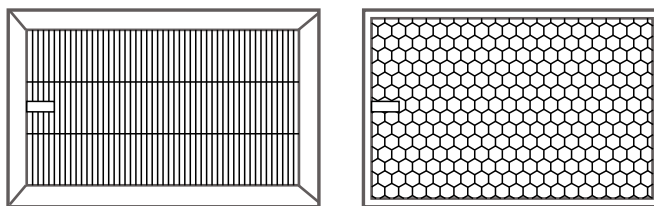
電源線插頭



【前面板打開】



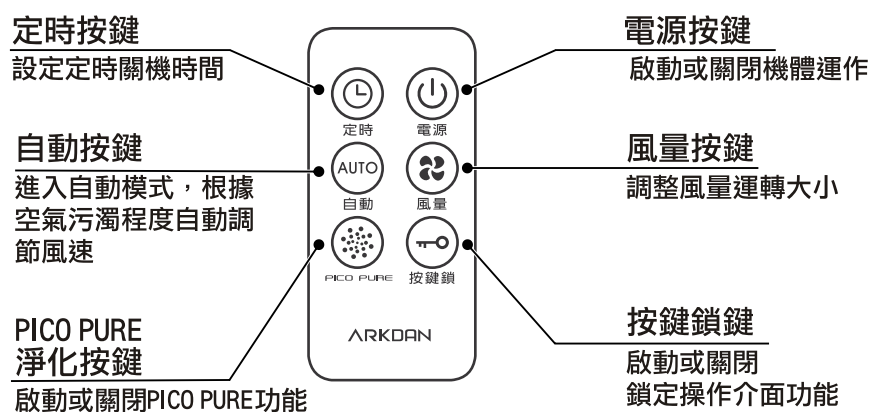
【附屬品2】HEPA高效濾網、活性炭陶瓷球濾網(各一組)



※剛購買或更換濾網時，請將濾網由塑膠袋中取出。

2 您的空氣清淨機

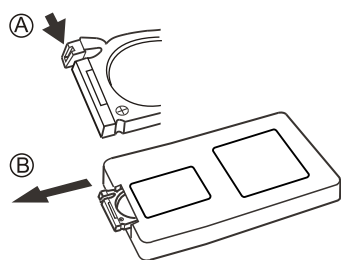
【附屬品3】遙控器與電池(各一個)



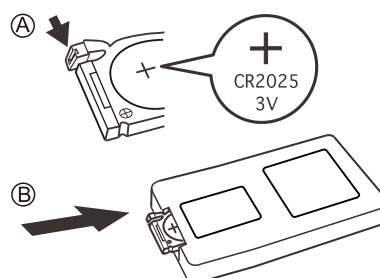
電池的安裝

- 於遙控器背面將電池座抽出，將CR2025 電池依+ -極性裝入("+" 面朝上)。
- 電池壽命約1年，電力弱或遙控器無法操作時，請更換電池。

❶ 依箭頭方向將電池座卡勾按下，將電池座抽出。



❷ 放上電池後，依箭頭方向將電池座裝回遙控器內。

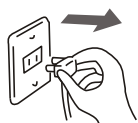


♻️ 廢電池請回收

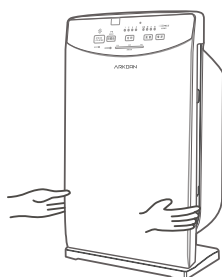
3 開始使用

安裝濾網

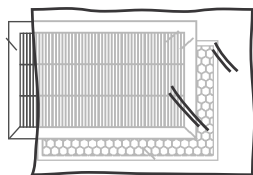
❶ 確認空氣清淨機為無供電狀態。



❷ 雙手握住前面板下方卡槽，同時往自己的方向拉出後，再往上提起，使前面板可脫離卡勾。



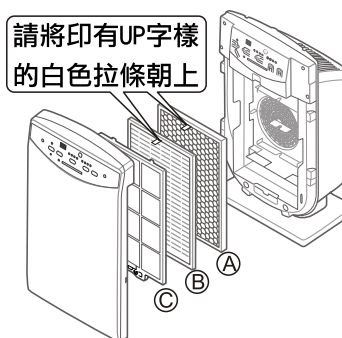
❸ 剛購買或更新濾網時，請務必將HEPA高效濾網與活性炭陶瓷球濾網的所有包裝塑膠袋取下。



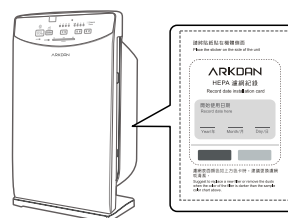
備註

- 初次購買ARKDAN清淨機時，機體內已妥善安裝所有隨附的濾網。但在使用前，請先將機體內所有濾網取出，並依上方所述，進行安裝。

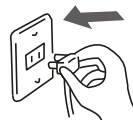
❹ 依序將❶活性炭陶瓷球濾網❷HEPA高效濾網❸前置奈米銀濾網，裝回清淨機。



❺ 請填寫「HEPA濾網紀錄卡」並貼在清淨機易見的地方。

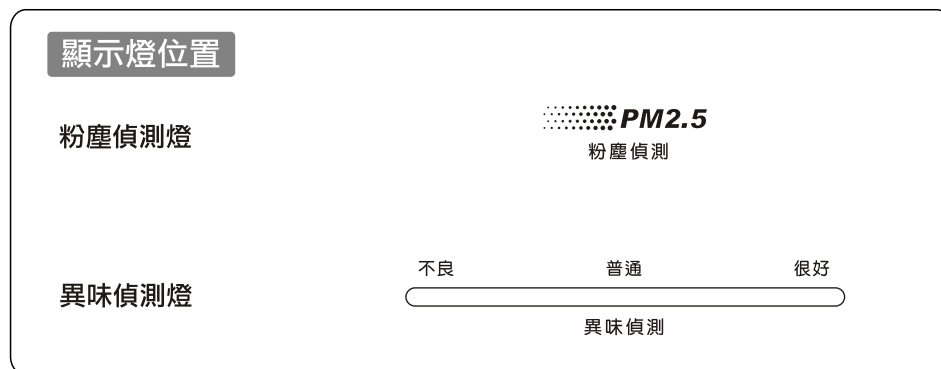


❻ 插入電源後，機體會發出蜂鳴聲，表示供電正常，本清淨機即為待機狀態。

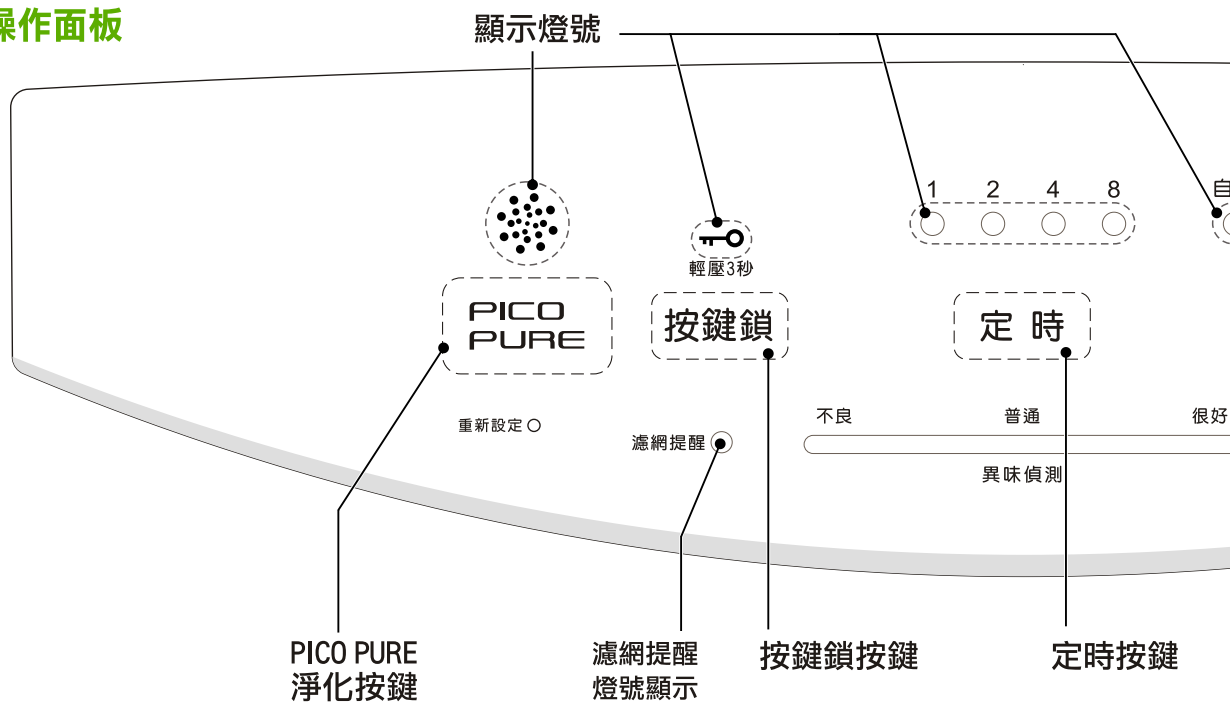


4 使用空氣清淨機

瞭解空氣品質顯示燈



操作面板



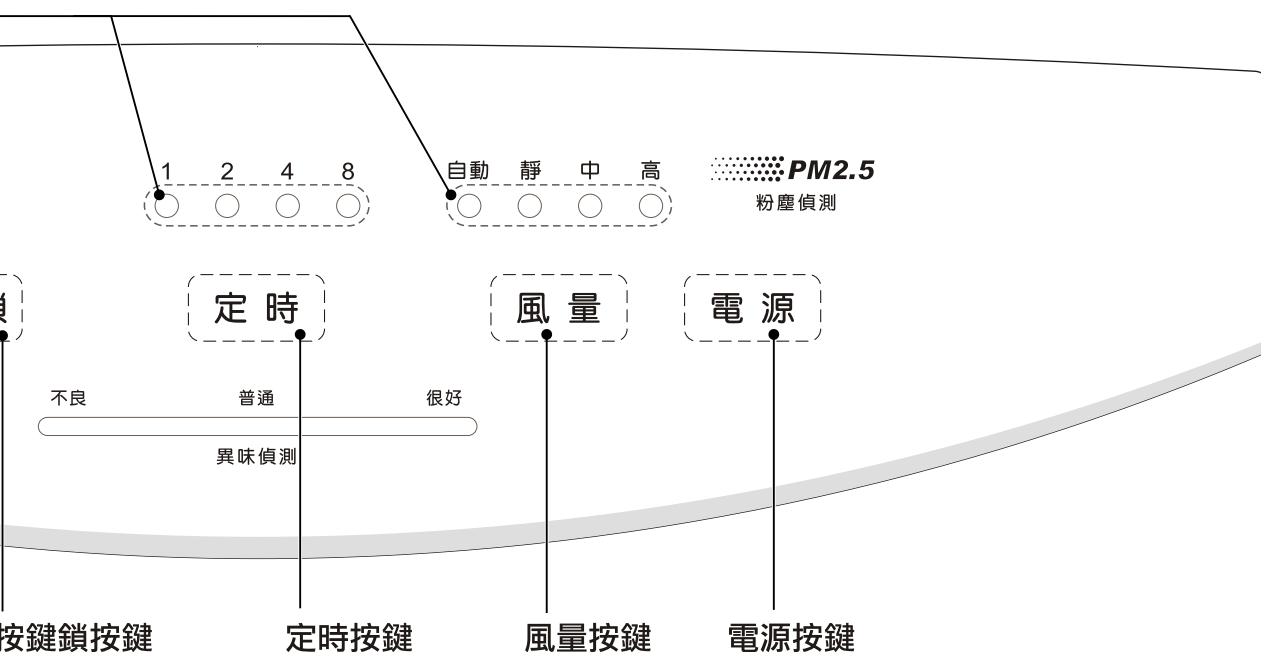
燈號顯示

色彩	空氣品質等級
綠色	很好
黃橘	普通
紅色	不良

備註

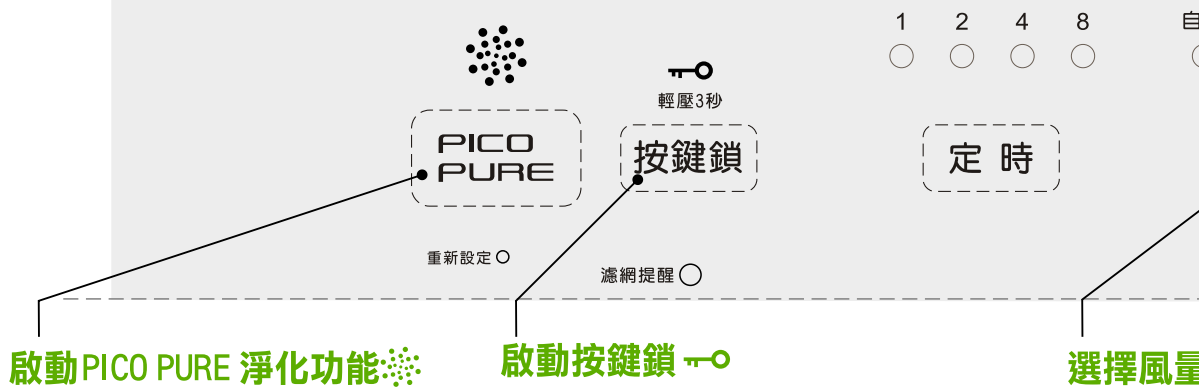
- 內建空氣質量感測器會檢測空氣品質並自動選擇適當的空氣品質顯示燈號。
- 當空氣乾淨時，空氣品質顯示燈會顯示綠色。
- 當空氣品質降低，空氣品質顯示燈會從綠色變更為紅色。

※清淨機電源開啟後，空氣品質顯示燈就會自動亮起。



4 使用空氣清淨機

操作說明



啟動PICO PURE 淨化功能

可使用PICO PURE功能強化室內空氣好品質。

- 按 **PICO PURE** 鍵，亮燈即表示已啟動PICO PURE功能。
- 再按 **PICO PURE** 鍵，燈熄滅即表示關閉PICO PURE功能。

啟動按鍵鎖

可使用按鍵鎖來鎖定操作介面功能。

- 長按 **按鍵鎖** 鍵3秒 亮紅燈即表示已啟動按鍵鎖。
- 再長按 **按鍵鎖** 鍵3秒 燈熄滅表示解除按鍵鎖。

備註

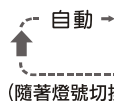
- 當啟動按鍵鎖後，只能選擇①解除 **按鍵鎖** 鍵或②關閉 **電源** 鍵，其他按鍵都會鎖住，不能操作。
- 若選擇①解除 **按鍵鎖** 鍵，請長按 **按鍵鎖** 鍵3秒，即可解除按鍵鎖。若選擇②關閉 **電源** 鍵後，必須先解除 **按鍵鎖** 鍵後，才能再次開啟 **電源** 鍵。

示意圖



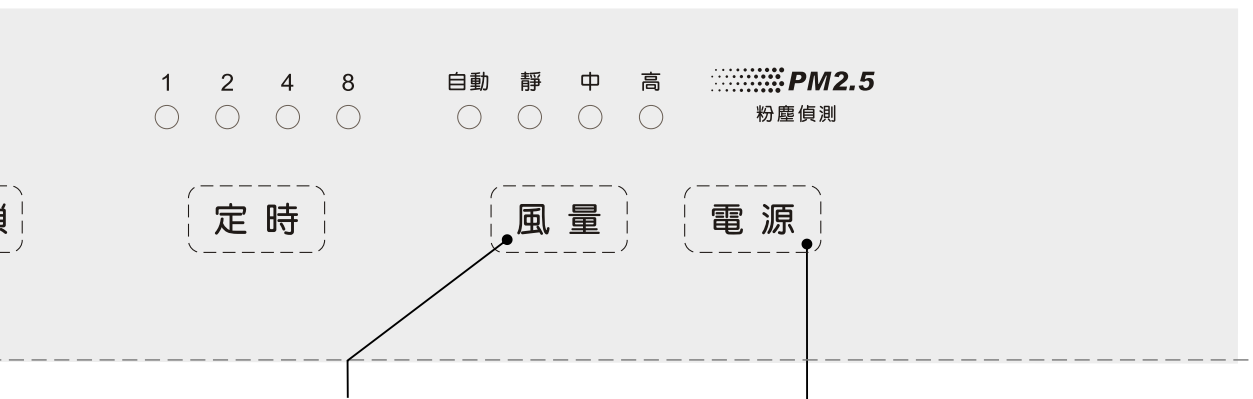
選擇風量

- 按 **風量** 鍵
- 每按一次換一次。有3段風量



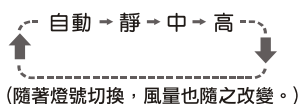
- 若風量設定空氣污淨化功能換"高、中、低" PICO PURE 此為正常

空氣品質等：
不良(紅燈)
普通(黃橘)
很好(綠燈)



選擇風量

- 按 **風量** 鍵，設定風量。
- 每按一次，操作介面燈號切換一次。除風量自動外，另有3段風量可供選擇。



- 若風量設定為"自動"，機體依空氣污濁程度而自動選擇淨化功能。自動模式下，切換"高、中、靜"風量時，PICO PURE功能會自動開啟，此為正常現象。

空氣品質等級	風量模式	PICO PURE
不良(紅燈)	高/自動	開
普通(黃橘)	中/自動	開
很好(綠燈)	靜/自動	開

開/關機

- 按住 **電源** 鍵，啟動清淨機，並發出「短音」提示音。
- 開機後，風量預設值為「自動」並自動開始偵測室內的空氣品質。
- 想關機時，按住 **電源** 鍵，關閉清淨機。

操作介面功能。
● 亮紅燈即
● 燈熄滅

只能選擇①解除
● 鍵，其他
能操作。
● 鍵，請長按
可解除按鍵鎖。
● 鍵後，必須先
才能再次開啟



4 使用空氣清淨機

操作說明

重新設定

濾網更換或清潔後，需重新設定濾網提醒顯示燈。

- 插入電源並啟動本清淨機後，使用迴紋針等尖銳物，刺入操作面板上方的"重新設定"孔，待"濾網提醒顯示燈"熄滅，即可放開。

示意圖

重新設定

濾網提醒

濾網提醒顯示燈亮起時，建議更換或清潔濾網。

- 請購買ARKDAN原廠HEPA高效濾網與活性碳陶瓷球濾網，並請依本手冊第6頁安裝濾網之步驟更換。

備註

- 濾網的使用壽命是根據實際的空氣品質而定，可能因使用方式而有所不同。在嚴重汙染的環境中，會導致濾網使用壽命縮短，若灰塵或異味持續存在，則應該更換濾網。
- HEPA高效濾網及活性碳陶瓷濾網不得水洗清潔。

設定定時

使用定時功能時，時數內持續運行，清淨機會更徹底。

- 按 **定時** 按鈕。
- 每按一次，時數增加1小時。除"連續"模式外，另有4種定時模式。

1 2 4 8 自動 靜 中 高 PM2.5
○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ 粉塵偵測

定時

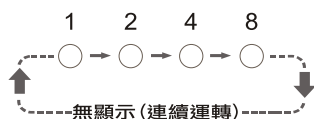
風量

電源

設定定時器

使用定時功能，讓清淨機在設定的時數內持續運作；設定時間結束後，清淨機會自動關機。

- 按 **定時** 鍵，設定關機時間。
- 每按一次，操作介面燈號切換一次。除"連續運轉-無顯示"外，另有4種時間可供選擇。
- 隨時間經過而自動顯示剩餘運轉時間。例如：設定8小時後關機，經過6小時後，8小時的顯示燈熄滅，2小時的顯示燈自動亮起。



設定8小時 1 2 4 8
○ ○ ○ ●

↓ 經過6小時

剩餘2小時 1 2 4 8
○ ● ○ ○

5 清潔與保養



警告

進行以下的清潔與保養前，請務必先將電源開關關閉，插頭拔掉後再做保養，以免發生觸電的危險。

前置奈米銀濾網

- 建議使用清水或吸塵器清潔即可。

HEPA高效濾網

- 此濾網非永久性耗材，濾網包裝袋打開後最多使用5年。
 - 建議每2週可用吸塵器清潔保養。
- ※注意: 1. 吸塵器只能清潔濾網安裝時之正面，反面勿清潔。
2. HEPA濾網材質脆弱，清潔時應注意勿損毀濾網。

活性炭陶瓷球濾網

- 此濾網非永久性耗材，濾網包裝袋打開後最多使用5年。
 - 建議每2週可用吸塵器清潔保養，並放至通風處約10~20分鐘保持乾燥，以維持其效用。
- ※注意: 1. 活性炭陶瓷球濾網保持乾燥時，勿以"高溫"方式避免其效能降低。
2. 活性炭陶瓷球濾網勿以水洗。

若有以下情況發生時，請檢查濾網是否該清潔或建議直接更換：

- ① 濾網提醒指示燈亮起時。
- ② 如果環境中灰塵或異味持續存在時。
- ③ 出風口風量變小，聲音變大時。
- ④ 當HEPA高效濾網顏色由白色變化為「HEPA濾網紀錄卡」上方色卡的顏色時。

備註

- 濾網的壽命和更換周期取決於香菸煙霧等因素，因使用場所環境的不同，濾網的使用壽命亦有所差異。
- 上述建議使用年限，是以每日5根香菸所散發出來的煙霧進行測試，僅供參考使用，請依實際狀況為主。
- 若在煙霧環境比日常居家更嚴重的環境下使用本產品，請勤換濾網。

6 簡易故障排除

一般檢查方法

如果有以下狀況，請依下列事項自行檢查一遍。

發生狀況	請先檢查以下事項
按下電源及風量鍵時 機體不運轉	<ul style="list-style-type: none">• 電源是否確認插入插座• 家中無熔絲開關或保險絲是否切斷• 有沒有停電
感覺風量太小	<ul style="list-style-type: none">• 濾網是否太髒，阻塞不通• 機體入風口及出風口是否堵塞• 濾網包裝是否已拆下
噪音太大時	<ul style="list-style-type: none">• 是否有異物卡住機體內的扇葉• 機體放置處的桌面或地面是否不平
遙控器無法操作	<ul style="list-style-type: none">• 是否電池沒電• 是否對準機體正面使用遙控器

緊急處理方法

發生以下情形，請立即停止運轉並與ARKDAN指定維修站聯繫：

- 無熔絲開關或保險絲經常跳脫或容斷時
- 誤將異物引入機體內部時
- 電源線或插頭異常發熱時

當機體有異常現象發生時，請盡快關電源開關，拔掉電源插頭，並通知ARKDAN授權的客戶服務中心處理，切勿自行打開機體，以免發生危險。

7 產品規格

型號	APK-CR9P(S) • APK-CR9P(Y)
機體尺寸	長348X 寬 230X 高602 mm
產品重量	6.9kg
額定電壓頻率	110V/60Hz
消耗電功率	27W

8 保固與服務

若您需要相關資訊，請進入ARKDAN官方網站：www.ARKDAN.com.tw，
或聯絡授權的ARKDAN客戶服務中心。

訂購零件或配件

如果您必須更換零件或想購買其他零件，請聯絡ARKDAN客戶服務中心。
客戶服務專線：0809-010-666

廢電器處理方法

請洽行政院環保署資源回收管理基金管理委員會。
免費服務專線：0800-085-717 (0800-你幫我-清一清)

請勿自行隨意丟棄，以免造成環境污染，謝謝合作！

9 服務保證範圍

ARKDAN		保證書
製造號碼		購買門市/通路店章
型號		
保固期限	購買日 年 月 日 ※保固期限三年	
<p>※本保證書，依照所刊載之內容提供保固服務；請妥善保管，恕不補發。</p> <p>※保固期間內若有發生故障至門市洽詢時，請提出本保證書。</p> <p>※若有漏填購買日期或未加蓋門市 / 通路店章之情形，請保留購買證明，否則本保證書則視為無效。</p>		
<ul style="list-style-type: none"> ◆ 本服務保證內容之範圍不包含產品內外部外觀及任何隨機附贈之產品、消耗品(如電池、燈泡、濾網等)及相關配件產品(包裝材、遙控器、說明書等)之損壞或遺失。 ◆ 若產品使用於營利商業場所、公共場所或特殊地區(如海邊、硫磺區、溫泉區等)時自購買日期起全機商品保證期限為一年。 ◆ 如經本公司工程師檢查後判定屬於因安裝不良引起之故障或危險安裝無法處理時，請顧客聯絡員安裝之電器行負責處理，本公司不負安裝保固之責任。 ◆ 若未於購買一個月期限內上網完成保證書登錄或與客戶服務專線聯絡，以機體機號換算製造日期，三個月後翌日起計算保固期間。 ◆ 除另有契約規定外，服務區限中華民國境內。 ◆ 保證期間外之檢修或調整服務，不論是否更換零件，按公司規定酌收「外出基本費」。 ◆ 若產品為福利品，全機零組件保證期限一年，但外觀不保固。 ◆ 本保證書服務範圍條款僅適用本次購買之機型。 <p>❖ 注意事項：如有下列情形之一者，雖在保證期間內亦不予免費優待：</p> <ul style="list-style-type: none"> • 偏遠地區及山區之服務，不論是否超過保證期間均酌收服務費。 • 因使用之過失或使用錯誤，以致商品故障或損毀。 • 擅自改裝商品或經外人檢修所引起之故障或損毀。 • 安裝位置之遷移或搬運所引起之故障或損毀。 • 由於天災地變或人為引起之故障或損毀。 • 違反說明書安全使用而導致產品不良。 • 未提供保證書。 		



官方網站

ARKDAN

客服專線：0809-010-666

www.ARKDAN.com.tw

ARKDAN x SAMPO (聲寶股份有限公司)

桃園市龜山區大華里頂湖路26號